



Les « **Championnats de Belgique OPEN Natation 25M 2014** » se dérouleront à la Piscine Olympique Rozebroeken de **GAND** (Victor Braeckmanlaan 180 – 9040 Sint-Amandsberg) (50m / 10 couloirs).

Le samedi 08 novembre à 09.00h (séries – 10 couloirs)
16.00h (finales – 8 couloirs)
Le dimanche 09 novembre à 09.00h (séries – 10 couloirs)
16.00h (finales – 8 couloirs)

(Échauffement: une heure et demie avant le premier départ =
AM 07.30-08.45 & PM 14.30-15.45)

Vous trouverez sur le site de la FRBN (www.belswim.be):

- ✓ le programme complet et le tableau des temps limites (PDF);
- ✓ Le fichier d'inscription LENEX Splash;
- ✓ Le tableau des droits d'inscription et amendes;
- ✓ Formulaire d'enregistrement pour le jury;
- ✓ Formulaire « Withdrawal » (retrait / suppression inscriptions ou courses / forfait déclaré)

Info supplémentaire est disponible via le site internet du club organisateur MEGA: www.megazwemteam.be

Le fichier d'inscription (voir instructions ci-dessous) sera envoyé par e-mail à: a.vanderbeken@skynet.be
Arthur VANDER BEKEN (tél 064 22 18 55)
met copie naar info@belswim.be
au plus tard le vendredi 24 octobre 2014

Épreuves de 800 m et 1500 m NL

Au plus tard le jeudi 16 octobre 2014.

Les clubs de nageurs non retenus pour ces épreuves seront avertis par courrier électronique le vendredi 17 octobre 2014 au plus tard. Voir aussi le site de la FRBN: publication de listes des départs 800m et 1500m dès que possible.

INSTRUCTIONS

Chaque athlète qui participe aux championnats doit être licencié auprès d'une fédération régionale ou auprès d'une fédération reconnue par la FINA. Les participants doivent être affiliés à leur fédération régionale le jour de la clôture des inscriptions.

I. FORMULAIRES D'INSCRIPTION (UNIQUEMENT SPLASH LXF)

Les clubs doivent obligatoirement fournir les renseignements suivants:

1. le nom du club + abréviation;

De « **Belgische Kampioenschappen OPEN Zwemmen 25M 2014** » zullen doorgaan in het Olympisch Zwembad Rozebroeken te **GENT** (Victor Braeckmanlaan 180 – 9040 Sint-Amandsberg) (50m / 10 banen).

Zaterdag 08 november om 09.00h (schiftingen – 10 banen)
16.00h (finales – 8 banen)
Zondag 09 november om 09.00h (schiftingen – 10 banen)
16.00h (finales – 8 banen)

(Opwarming: telkens anderhalf uur vóór de eerste start
(AM 07.30-08.45 & PM 14.30-15.45)

U vindt op de website van de KBZB (www.belswim.be):

- ✓ Het volledige programma en de tabel met limiettijden (PDF);
- ✓ Het inschrijvingsbestand LENEX Splash;
- ✓ De tabel van inschrijvingsrechten en boetes;
- ✓ Registratieformulier voor jury
- ✓ Formulier "Withdrawal" (terugtrekking / schrapping inschrijvingen / aangekondigde forfait)

Bijkomende info via de website van de organiserende club MEGA: www.megazwemteam.be

Het inschrijvingsbestand (zie onderstaande richtlijnen) moet **per e-mail** gestuurd worden naar: a.vanderbeken@skynet.be
Arthur VANDER BEKEN (tel 064 22 18 55)
avec copie à info@belswim.be
uiterlijk op vrijdag 24 oktober 2014

Wedstrijdnummers 800 m en 1500 m vrije slag

ten laatste op donderdag 16 oktober 2014.

De clubs van de zwemmer(s) die niet weerhouden zijn voor deze wedstrijden, zullen ten laatste op vrijdag 17 oktober 2014 verwittigd worden. De deelnemerslijsten zullen zo snel als mogelijk op de KBZB-website gepubliceerd worden.

RICHTLIJNEN

Elke atleet die aan de kampioenschappen deelneemt, moet een vergunning bezitten bij één van de regionale federaties of bij een federatie erkend door de FINA. De deelnemers moeten aangesloten zijn bij hun regionale federatie op de sluitingsdatum van de inschrijvingen.

I. INSCHRIJVINGSFORMULIEREN (ENKEL SPLASH LXF)

De clubs worden verplicht de hierna volgende inlichtingen te verstrekken:

1. de naam van de club + afkorting;



2. nom, prénom, année de naissance du nageur, **nationalité** et/ou composition complète équipe(s) de relais;
3. numéro de concurrent du nageur;
4. les numéros successifs des épreuves auxquelles ils prennent part;
5. le **meilleur temps absolu réalisé** sur la distance depuis le **01.01.2013**;
6. la date à laquelle ce temps a été réalisé;
7. le lieu où il a été réalisé;
8. **Toute inscription ne correspondant pas au pt. 5, 6 ou 7 sera refusée et ne sera acceptée qu'après paiement de l'amende réglementaire de € 126,00 par inscription non-conforme.**

2. naam, voornaam, geboortejaar van de zwemmer, **de nationaliteit** en/of volledige samenstelling aflossing(en);
3. vergunningsnummer van de zwemmer;
4. de opeenvolgende nummers van de wedstrijden waaraan zij deelnemen;
5. de **beste absolute tijd** op de afstand **gezwommen** sedert **01.01.2013**;
6. de datum waarop de tijd werd gezwommen;
7. de plaats waar de tijd werd gezwommen;
8. **Elke inschrijving die niet voldoet aan pt. 5, 6 en 7 wordt geweigerd en zal slechts aanvaard worden na betaling van de reglementaire boete van € 126,00 per niet-conforme inschrijving.**

Opmerking: inschrijving Relay Only Swimmers

Gelieve te vermelden voor welk aflossingsnummer men een zwemmer / zwemster inschrijft indien deze enkel deelneemt aan aflossingen en niet aan individuele wedstrijdnummers!

Remarque: inscription Relay Only Swimmers

Prière de mentionner le numéro du relais pour lequel on souhaite inscrire un nageur / une nageuse qui prend seulement part aux épreuves "relais", et donc pas aux épreuves individuelles!

II. INSCRIPTIONS TARDIVES

Des inscriptions tardives (sauf les longues distances 800m / 1500m) peuvent encore être acceptées jusqu'au **vendredi 31 octobre 2014** à condition que le club paie l'amende réglementaire de **€ 1.250,00**.

II. LAATTIJDIGE INSCHRIJVINGEN

Laattijdige inschrijvingen (uitgezonderd voor lange afstanden 800m / 1500m) kunnen alsnog aanvaard worden tot **vrijdag 31 oktober 2014** mits betaling van de reglementaire boete van **1.250 €**.

III. TEMPS-LIMITES

Les temps-limites fixés par la Commission Sportive doivent être réalisés **le jour même** de la compétition.

Chaque dépassement de temps-limite sera pénalisé d'une amende.

III. LIMIETTIDEN

De door de Sportcommissie vastgelegde limietijden moeten op de dag van de competitie gezwommen worden.

Elke overschrijding van de limietijd zal beboet worden.

Remarque importante: Disqualifications

Elles apparaîtront sur les résultats avec la seule mention "**SW + n° code...**". Lors de la compétition, la raison de la disqualification sera notifiée par micro et sera reprise sur la liste des résultats.

Les temps des nageurs disqualifiés seront pris en compte pour le calcul des amendes pour temps limites dépassés. Une disqualification pour abandon sera sanctionnée par l'amende maximum.

Belangrijke opmerking: Diskwalificaties

Zij verschijnen enkel op de uitslag door de vermelding "**SW + nr. code**". Tijdens de competitie wordt de reden van de diskwalificatie aangekondigd via de micro en zal deze ook opgenomen worden op de resultaten.

De tijden van gediskwalificeerde zwemmers zullen opgenomen worden bij het berekenen van de boetes voor overschrijding van de limietijden. Een diskwalificatie voor opgave zal bestraft worden met de maximale boete.

IV. CLASSEMENTS & MÉDAILLES:

ÉPREUVES INDIVIDUELLES:

FINALE (Open): 8 meilleurs temps des séries

IV. KLASSEMENTEN & MEDAILLES:

INDIVIDUELE WEDSTRIJDEN:

FINALE (Open): 8 beste tijden van de series.

ÉPREUVES 800M / 1500M NL :

Classement au temps avec la série la plus rapide nageant l'après-midi.

WEDSTRIJDEN 800M / 1500M VS:

Klassement op tijd met de snelste reeks die zal zwemmen in de namiddag.

RELAIS : Finales directes lors de l'après-midi (classement au temps)

AFLOSSINGEN: Rechtstreekse finales gezwommen in de namiddag (classement op tijd)



Championnat de Belgique : les 3 premiers nageurs belges de chaque course individuelle reçoivent une médaille. Les athlètes de nationalité étrangère classés dans le top 3 d'une course individuelle reçoivent également une médaille ou un souvenir.

Le titre de « Champion de Belgique » sera décerné au premier nageur / club belge.

ATTENTION!: Chaque finale d'une course individuelle doit avoir au moins 6 nageurs de nationalité belge.

Cérémonies Protocolaires

Les médailles seront remises à condition que les nageurs concernés aient réalisé le temps limite et à condition que les nageurs soient présents à temps à la cérémonie protocolaire, à moins qu'ils ne présentent une raison valable pour justifier leur absence. Les juges-arbitres déterminent sans appel sur la validité de la raison justifiée.

V. DÉLÉGUÉ / ENTRAÎNEUR

Les clubs sont tenus de renseigner le nom du "délégué" (UN) et le nom de l'entraîneur (UN) sur le formulaire d'inscription.

Chaque club recevra au minimum 1 exemplaire du programme et 1 exemplaire des résultats.

Chaque club a droit au nombre suivant de programmes gratuits et de cartes d'entrée gratuites pour les entraîneurs et les délégués:

NOMBRE DE NAGEURS	DÉLÉGUÉ	ENTRAÎNEURS
1 à 5	1	1
6 à 10	1	2
11 à 20	1	3
21 à 30	1	4
31 à 40	1	5
41 à 50	1	6
51 à 60	1	7
61 à 70	1	8
71 à 80(et +)	1	9

(suivant le cahier des charges en vigueur et suivant les stipulations Commission Sportive Natation)

VI. CLOTURE DES INSCRIPTIONS

VENDREDI 24 OCTOBRE 2014

Les clubs recevront un "accusé de réception" (seule preuve de vos engagements) dans les **cinq jours** qui suivront le dépôt de leurs inscriptions via l'adresse de messagerie officielle.

Belgisch Kampioenschap: de eerste 3 Belgische atleten van elke individuele wedstrijd krijgen een medaille. De atleten met buitenlandse nationaliteit krijgen enkel een medaille of aandenken indien ze eindigen in de top 3 van de individuele wedstrijd.

De titel van "Belgisch Kampioen" wordt toegekend aan de eerste Belgische zwemmer/club.

OPGELET!: Elke finale van een individuele wedstrijd moet minstens 6 zwemmers met de Belgische nationaliteit hebben.

Prijsuitreikingen

De medailles worden enkel uitgereikt indien de zwemmers de limiettijd hebben verwezenlijkt en indien de zwemmers tijdig aanwezig zijn op de medaille-uitreiking, tenzij zij een gerechtvaardigde reden hebben voor hun afwezigheid. De hoofdjury bepaalt zonder verhaal wat een gerechtvaardigde reden is.

V. AFGEVAARDIGDE / TRAINER

De clubs worden verplicht de naam van de "afgevaardigde" (ÉÉN) en van de "trainer" (ÉÉN) te vermelden op het inschrijvingsformulier.

Elke deelnemende club zal recht hebben op minstens één exemplaar van de programma's en één exemplaar van de uitslagen.

Elke club heeft recht op het volgende aantal gratis programma's en toegangskaarten voor de trainers en de clubafgevaardigden:

AANTAL ZWEMMERS	AFGEVAARDIGDE	TRAINERS
1 à 5	1	1
6 à 10	1	2
11 à 20	1	3
21 à 30	1	4
31 à 40	1	5
41 à 50	1	6
51 à 60	1	7
61 à 70	1	8
71 à 80(et +)	1	9

(Volgens het van kracht zijnde lastenboek en volgens de bepalingen van de Sportcommissie Zwemmen)

VI. SLUITING DER INSCHRIJVINGEN

VRIJDAG 24 OKTOBER 2014

De clubs zullen binnen de **5 dagen** na hun inschrijvingen via het officiële e-mailadres een "ontvangstbewijs" krijgen. **Dit geldt als enig bewijs van ontvangst van uw inschrijvingen.**





Il est de la responsabilité du club de veiller à la bonne réception de cet accusé endéans les 5 jours.

Les clubs dont les inscriptions ne sont pas conformes aux règlements, recevront un avis de leurs inscriptions fautives.

Forfaits déclarés, retrait ou absence

Afin d'éviter de frais administratifs les clubs ont la possibilité de **supprimer** une ou plusieurs « inscriptions ou courses » **jusqu'à 24h avant le début de la première course (vendredi 07 novembre 2014 – 09h00)** auprès de la personne responsable des inscriptions, Arthur VANDER BEKEN – a.vanderbeken@skynet.be, en lui envoyant un mail (ou autre notification écrite) avec copie électronique au Secrétariat Général de la FRBN – info@belswim.be.

L'utilisation du formulaire ad-hoc (FORM. WITHDRAWAL) est obligatoire.

Lors du Championnat de Belgique chaque absence au départ ou chaque retrait ou forfait non-annoncé seront pénalisés d'une amende réglementaire (voir *Tarieven – Tarifs CB-BK SWI 2014*).

Salutations sportives,

La Commission Sportive Nationale de Natation

Het is de verantwoordelijkheid van elke club om te letten op de goede ontvangst van dit inschrijvingsbewijs binnen de 5 dagen.

Clubs met inschrijvingen die niet conform zijn met de reglementen zullen een bericht krijgen over hun foutieve inschrijvingen.

Aangekondigde forfaits, terugtrekking of afwezigheid

Om de administratieve kosten te vermijden, krijgen de clubs de mogelijkheid één of meerdere “wedstrijden / inschrijvingen” te **schrappen tot 24u vóór de aanvang van de eerste wedstrijd (vrijdag 07 november 2014 – 09u00)** door het sturen van een e-mailbericht (of gelijkwaardige schriftelijke kennisgeving) aan de verantwoordelijke voor de inschrijvingen, Arthur VANDER BEKEN – a.vanderbeken@skynet.be met kopie aan het Algemeen Secretariaat van de KBZB – info@belswim.be.

Het gebruik van het standaardformulier (FORM. WITHDRAWAL) is verplicht.

Tijdens het Belgisch Kampioenschap zal elke afwezigheid aan de start of elke onaangekondigde terugtrekking of forfait bestraft worden met een reglementaire boete (zie *Tarieven – Tarifs BK-CB SWI 2014*).

Sportieve groeten,

De Nationale Sportcommissie Zwemmen.